

A KÖNYV ÜNNEPE



A KÖNYV MINDANNYIUNK SZEMÉLYES ÉLMÉNYE: KISKORUNKTÓL ELKÍSÉR BENNÜNKET, UGYAN A LEGKÜLÖNFBÉLÉBB KAPCSOLAT, VISZONY FÜZ HOZZÁ MINKET – TEKINTETTEL ÉLETKORUNKRA, ÉRDEKLŐDÉSÜNKRÉ, FOGLALKOZÁSUNKRA ÉS SOROLHATNÁNK MÉG, MI MINDENRE.

tekig várták fiatal látogatóikat a tűzománc titkainak megismertetésével, internetes barangolással, könyvjelzőkészítéssel vagy éppen közös meseírással. Az előttünk álló napok – úgy a ren-

dezvények, mint a könyvkinálat – pedig kicsik és nagyok érdeklődésére egyaránt számot tartanak, hiszen a könyv ünnepe mindannyiunk ünnepe. (Folytatás az 5. oldalon.)

A vadasparkba ingyen mehetnek be a fiatalok

GYERMEKNAP A REPÜLŐTÉREN

A VILÁG VÁLTOZIK, DE A REPÜLÉS NÉPSZERŰSÉGE ÁLLANDÓ: MANAPSÁG IS SOK GYEREK NÉZ VÁGYAKOZVA AZ ÉGRE, HA ELSUHAN EGY GÉP, HOGY MILYEN JÓ LENNE A FEDÉLZETEN ÜLNI VAGY VEZETNI A GÉPET. AZ UTÓBBIT SENKI SE ÍGÉRHETI, DE AZ ELŐBBIRE MINDENKINEK LEHETŐSÉGE NYÍLIK, AKI KILÁTOGAT VASÁRNAP A VÁROSI GYERMEKNAPRA A MISKOLCI REPÜLŐTÉRRÉ. TOVÁBBI PROGRAM VÁRJA AZ ÉRDEKLŐDŐKET A VADASPARKBAN ÉS A GYŐRI KAPUBAN.

sztárvendége 2-kor lép színpadra, majd Közlekedj okosan című gyermekműsor következik. Újabb aerobic bemutatót követően a Fantasy együttes ad koncertet 4-től. Ezzel párhuzamosan játszódóházak, mesterség-bemutatók, ügyességi játékok várják a gyerekeket. A modellező szakkör is bemutatkozik, s szó van egy helikopter bemutatóról is. A nap fő attrakciója természetesen az egész napos sétarepülés lesz – ha az időjárás nem szól közbe. Négy gép, a közkedvelt Anca, egy Wilga, egy Chessna 210-es és egy motoros sárkány áll az érdeklődők rendelkezésére.

Egész napos rendezvénnyel kedveskedik a gyerekeknek és szüleiknek a Miskolci Rendezvényszervező Iroda és a Borsod Aeroclub, amely délelőtt fél 11-kor, aerobic bemutatóval kezdődik, majd a köszöntőt követően Gyermek-tükör címen adnak műsort a Bársony János Általános Iskola diákjai, amit musical-összeállítás vált a hangárban felállított színpadon. A Takács Modell Stúdió zenés bemutatója délután egykor kezdődik. Csepregi Éva énekes, a nap

A Zoltán utcai II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola ad otthont szombaton 9 és 15 óra között a Győri kapui gyermeknap majálisnak. Az óvodások, iskolások műsora mellett lesznek vetélkedők, s az ilyenkor szokásos kézműves foglalkozás, kirakodóvásár sem maradhat ki a programból. A vadaspark gyermeknap meglepetéseként vasárnap ingyen tekintheti meg az állatokat minden 18 év alatti látogató.

MÉG 13 NAP

Miskolci Montmartre MŰVÉSZDIÁKOK UTCAFESTIVÁLJA
2004. június 11-20.
Minden nap 16 órától

Miskolc, Rákóczi utca (volt Béke mozi előtti tér)

Díkszínpad **Festők utcája**

Június 11-20. (volt Béke mozi) **ArtGaleria** **ArtCafe**

Naponta 16 h-22h Naponta 20 h-10h

Bartók + Csajkovszkij 2004
június 11-26.

Miskolci Nemzetközi Operafesztivál

Óravezető: Maróti István Kft. Miskolc, Károlyi u. 4. Tel: 46/412-472
www.miskolcimontmartre.com

MiNap
Közéleti hetilap

Megjelenik a miskolci régióban

I. évfolyam 12. szám 2004. május 29.

Négyévi várakozás után újra az élvonalban

FELJUTOTT A DVTK

A BEFEJÉST UGYAN SOKAN MÁSKÉPPEN KÉPZELTÉK EL (VERESÉG VÁ-COTT), MINDEZ SEMMIT NEM VÁLTOZTATOTT A LÉNYEGEN: A DVTK 1910-BORSODI SÖR EGÝÜTTESE FELJUTOTT AZ NB I-BE, S AZ ŐSZEL ISMÉT A SPORTÁG ELSŐ OSZTÁLYÁBA SOROLT CSAPATOKAT FOGADHATJA.

A szurkolók, a sportág barátai kezen négy esztendő várakoztak erre a pillanatra. Bizonyára sokan emlékeznek még arra a dicstelen pillanatra, amikor 2000-ben a már bajnok Dunaferre érkezett Diósgyőrbe, ám az összecsapás félbeszakadt, mert a drukerek a pályára tódultak... A kiesést követően megszűnt a DFC, mindent új alapokra kellett helyezni, más klubok (Borsod Volán, Bócs, Monor) segítségére is szükség volt, hogy egyáltalán megmaradjon a labdarúgás a borsodi megyeszékhelyen.

Klubvezetők jöttek, aztán mentek is, az ígéretekben szinte soha nem

teljesült semmi. Tavaly nyár óta Ott Erzsébet a gazdasági társaság tulajdonosa, aki fejébe vette, hogy feljuttatja az együttest. Kapóra jött a szövetség döntése, amelynek értelmében négy gárda jut a magasabb osztályba. A diósgyőriek útja nem volt zökkenőmentes, hiszen a fizetési elmaradások kikezdték a játékosok nyugalma, összességében azonban megvonható a mérleg, amely egyértelműen kedvező. A záró fordulóban, Vácott mérsékelt teljesítménnyel rukkolt elő a DVTK, de mivel a vetélytárs Nyíregyháza nem tudott nyerni, a 0-1-es vereség ellenére is lehetett ünnepelni. Kár, hogy néhány „szurkoló” újjólag gondoskodott ennek elrontásáról...

Azzal azonban alighanem tisztában kell lenniük az érdekelteknek: a feljutás valószínűleg a könnyebbik feladat megoldását jelentette. A neheze (az élvonalbeli szereplés feltételeinek a megteremtése) majd csak ezután következik.

TÁJSEBÉSZEK



Az illegális személtelakók felszámolását célozta meg az országos pályázat, amelynek Borsod megyei eredményhirdetését május 25-én tartották a megyeháza dísztermében. A Tájsebészet névre hallgató program keretében például a Zöld Akció Egyesület közreműködésével a Tisztább Jövőért elnevezésű diákcsapat megtisztította a Pece-patakot, illetve annak közvetlen környezetét.

Kampányhírek

Az eddig elért eredményekről beszélt Fodor Gábor, az SZDSZ ügyvivője szerdai miskolci látogatásán. Elmondta: legalább két képviselő kiküldését várják a júniusi EP-választástól Fodor Gábor ehhez hoztette, a közvélemény-kutatások eredménye azt bizonyítja, hogy az emberek húsz százaléka a liberális értékekkel azonosul. Emellett pozitívként értékelte, hogy az SZDSZ elérte a kényszerorozások befejezését, és hogy hivatásos hadsereg létesüljön hazánkban. Szeretnék azonban azt is elérni, hogy mindezt az Alkotmány is rögzítse. A szabaddemokraták ügyvivője az Alkotmánybíróság döntését is megemlítette, mellyel alkotmányellenesnek minősítette a gyűlöletbeszéd-ről szóló törvény módosítását. Fodor Gábor szerint ez arra bizonyíték, hogy nem lehet a szólásszabadságot értelmetlenül korlátozni.

Stílusbeli különbség van az MDF, illetve a többi európai parlamenti választáson induló párt között – hangzott el a Magyar Demokrata Fórum miskolci sajtótájékoztatóján. Az MDF gyűjtötte a legtöbb ajánlószeletet, ami Szabó Gyula megyei elnök szerint bizakodásra adhat okot a június 13-i választáson. Reményeik szerint legalább két képviselőjük sikerül bejuttatni az Európai Parlamentbe. A párt három célt tűzött ki maga elé, a vidék- és területfejlesztést, a korrupció felszámolását, tiszta közéletet, és a munkahelyteremtést. Az unióból érkező támogatásokat az MDF szerint munkahelyteremtésre kellene fordítani, különösen itt az észak-magyarországi régióban. Jelenleg 34 százalékos a foglalkoztatottság hazánkban, ami azt jelenti, hogy a lakosság egyharmadát „adókkal préselik össze” – hangzott el. A tájékoztatón bemutatták Olajos Pétert, aki második a párt listáján, és nagy brüsszeli tapasztalattal rendelkezik, így az MDF szerint méltó arra, hogy ott munkálkodjon hazánk érdekében.

Szociális konferencia

Az országos rendszerhez viszonyítva nem működik rosszul a szociális ellátás megyénkben. Ennek ellenére folyamatos korszerűsítése elengedhetetlen feladat. Ebben fontos szerep jut az európai uniós pályázatokon elnyerhető pénzeknek. Többek között ez is elhangzott a Szociális Szakemberek Szakmai Konferenciáján, melyet a Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata Területi Gondozószolgálat szervezett a napokban. A konferenciát Szűcs Erika alpolgármester nyitotta meg, majd dr. Kovács Zsolt, az Egészségügyi Szociális és Családügyi Minisztérium szociális szolgáltatások főosztályvezetője tartott előadást a szociális törvény várható változásairól. Péntek Beáta, a minisztérium főosztályának főtanácsos előadója az alapellátás jogszabályi változásairól, a házi segítségnyújtás feladatairól, és dokumentációjáról, a szakellátás jogszabályi változásairól, valamint a napali ellátás feladatairól tájékoztatta a résztvevőket.

Új utcanevek

Miskolc Megyei Jogú Város Közgyűlése május 6-i ülésén új közterület-elnevezéseket fogadott el. Miskolctapolcán három közterületet mostantól Platán, Mécs László és Verne Gyula utcának hívnak.

EZ NEM A VALÓSÁG, CSAK GYAKORLAT

A LÁTVÁNY DÖBBERENES! AZ M30-AS AUTÓPÁLYA NYÉKLÁDHAZI FELHAJTÓJÁTÓL PÁR SZÁZ MÉTERRE, A MISKOLC FELÉ VEZETŐ SZAKASZON TÖMEGES BALESET TÖRTÉNT. MINDENT VÉR, JAJGATÁS, SEBESÜLTEK, JÁRMŰRONCSOK, SZIRÉNÁZÓ MENTŐ- ÉS RENDŐRAUTÓK. A KATASZTRÓFA MÁJUS 26-ÁN 11 ÓRA ELŐTT NÉHÁNY PERCCSEL TÖRTÉNT! SZERENCSERE AZONBAN NEM A VALÓSÁGBAN!

A Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság szervezte meg erre az időpontra mentési gyakorlatát, amelyben 19 szervezet, 125 munkatársa vett részt. Gyakoroltak, hogy egy esetleges éles helyzetben gördülőképpen, összehangoltan, minimális hibaszázalékkal történhessen a baj elhárítása.

A feltételezett helyzet a következő: 2004 május 26-án, 10 óra 50 perckor – szinte egy időben – több bejelentés érkezik a rendőrségre és az autópálya-mérnökségre. A jelzések alapján az M30-as autópálya nyékládházi felhajtójától mintegy 600 méterre, a Miskolc felé vezető szakaszon, tömeges baleset történt. Egy gyerekeket szállító autóbusz, két személyautó, valamint egy sósavat és egy propán-bután cseppfolyós gázt szállító tehergépjármű balesetet szenvedett. A sósavszállító rakományának két műanyag tartálya az úttestre zuhant, az egyik tartalma kiömlött, a másik pedig folyamatosan szivárog. Eközben a

PB-gázt szállító tartálygépjármű technológiai vezetékeiből mintegy 20–25 kilogramm gáz szabadult ki, és fennáll annak a veszélye, hogy a mara-

Bojti Imre alezreddessel, a Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Polgári Veszélyhelyzetkezelési Osztályának vezetőjével kezdünk beszélgetni.

te kettészakította a 85-ös európai főutat.

A élet igen kegyetlen forgatókönyvíró, sokszor túllícitálja az emberi fantáziát. Fontos, hogy tudatosan készüljenek a katasztrófa-elhárítással foglalkozó szervezetek, szakemberek a természeti és civilizációs havaria helyzetek kezelésére. Megyénkben például, igen komoly veszélyforrás, hogy az utakon napon-több ezer tonnányi veszélyes alapanyagot, illetve terméket szállítanak. Fokozza a rizikót, a balesetek előfordulásának gyakoriságát a szállítási útvonalak szűk keresztmetszete, a forgalom folyamatos növekedése.

JÓL VIZSGÁZTAK

Bojti Imre azt mondja: ezzel a mostani nagyszabású tréninggel az volt a céljuk, hogy bemutassák a kárfelszámolásban közreműködő szervezetek feladatait, technikai eszközeit, a beavatkozás lehetőségeit az autópályán tapasztalható körülmények között. A résztvevő 125 szakember, mentősök, polgári védelmiek, rendőrök, gázosok, tűzoltók, környezetvédelmiek stb., jól vizsgáztak.

Ezt erősíti meg értékelésükben az egyórási akciót kritikus szemekkel figyelő előjárók, és az ország különböző megyéiből érkezett katasztrófavédelmi kollégák.



Jól vizsgázott a mentőalakulat.

dék egy köbméter is kiszabadul. Rádásul a gépjárművek ütközése során halálos, illetve több súlyos, közepes és könnyű sérülés is történt.

MINT AZ ÉLETBEN

Ugye a valóságban ilyen súlyos helyzet szinte elő sem fordul, vagy ha igen, akkor csak nagyon ritkán? – próbáljuk a hallomásra is igen megrázó, nyomasztó tragédia sokkoló hatását enyhíteni, amikor a gyakorlat végén

A szakember válasza egyáltalán nem megnyugtató. Rádásul egy nemrégiben Romániában megtörtént katasztrófát említ, amely több ponton is azonosságot mutat, az M30-ason szerencsére csak imitált gyakorlattal. A moldvai Mihalesti közelében 16 halálos áldozatot követelt az a detonáció, amelyben egy nitrogénműtrágyát szállító kamion robbant fel, és szín-

Kedden bontják az újabb DAM-tendert

ELKEL-E HARMADSZORRA?

EGYNÉL MINDENKÉPPEN TÖBB PÁLYÁZÓRA LEHET SZÁMÍTANI A FELSZÁMOLÁS ALATT ÁLLÓ DAM STEEL RT. VAGYONÁNAK MEGVÁSÁRLÁSÁRA KIÍRT TENDER NYOMÁN. ÜGY TUDJUK, HOGY TÖBBEN IS MEGVETTÉK A TENDERFÜZETET, ILLETVE ÉRDEKLŐDTEK A FELTÉTELEK IRÁNT. A MEGHÍRDETETT VAGYONELEMEK KÖZÖTT MÁR NINCS OTT AZ UGYANCsak FELSZÁMOLÁS ALATT ÁLLÓ BNA KFT. ÜZLETRÉSZE, DE ISMÉT OTT TALÁLHATÓ A GYÁR ENERGIELLÁTÁSÁRÓL GONDOSKODNI HÍVATOTT DAM ENERGY KFT.-É.

Május 12-én hirdette meg immár harmadszor eladásra a DAM Steel Rt. vagyonát a Mátraholding Rt. A felszámoló nem változtatott lényegesen a vételáron, nettó 5,3 milliárd forintot kér a vagyonelemekért. A kiírás tartalma sem módosult lényegesen, de már nem szerepel az értékesítendő vagyongörben az időközben felszámolás sorsára jutott Borsodi Nemescél Acélgyártó Kft., de ismét eladásra kínálják a DAM Energy Kft. többségi üzletrésztét 200 millió forintért értékelve. (Az előző pályázatban nem szerepelt a cég – a szerk.)

A DAM-pályázatok beadási határideje június 1-je. Ezen a napon délelőtt 9 és 11 óra között kell benyújtani az anyagokat, amelyeket a lejárati után azonnal első körben értékel a felszámoló. A gondolkodási idő meglehetősen szűkre szabott tehát.

Az eladandó vagyongörben a legnagyobb arányt maguk a termelőberendezések, illetve a gyáringatlanok teszik ki, ezen kívül szerepel a listán a mintegy 850 millió forintnyi kintlévőség, illetve a félmilliárdnyi készletállomány. A Mátraholding szeretné, ha a szakmai befektető vállalná a korábban a DAM Steel Rt.-nél, most pedig a BNA Kft.-nél állomány-

ban lévő 1200 dolgozó továbbfoglalkoztatását. Lényegében utóbbi tényezőhöz igazították a pályázati határidőt is, hiszen a felszámolás alatt álló BNA Kft.-nél – az előzetes bejelentések alapján – június első hetében kellene kiadni a felmondólevelet. A dolgozók jelenleg kényszer szabadságon vannak.



MiNap - Miskolci Nap Ingyenes közéleti hetilap

Megjelenik
a miskolci régióban
80 000 példányban

Főszerkesztő:
PUSZTAI GÁBOR

Fotó:
KADERJÁK CSILLA

Kiadó:
Miskolci Kommunikációs Kht.

Felelős kiadó:
**MEZŐVÁRI ATTILÁNÉ
ügyvezető**

Tördelés: **Klaviatura Bt.**

Nyomda:
Szineskép Kft. Miskolc

Terjeszti a **Sandolin Kft.**
Terjesztéssel kapcsolatos
információ mindennap
8-16 óráig: **06-70/586-88-80**

Szerkesztőség:
3525 Miskolc, Dózsa György u. 30.
Telefon: **503-506.** Fax: **358-200.**
E-mail: **minap@mikom.hu.**
Hirdetés: **503-509.**

ISSN 1785-6590

Megrohanták a vásárlók

MEGNYÍLT A SPAR AZ AVASON



Forgalmas az új Spar.

CSÜTÖRTÖKÖN NYITOTTA MEG KAPUIT A MISKOLCI AVAS VÁROSRESZBEN A SPAR SZUPERMARKET. AZNAP ÉS TEGNAP ÓRIÁSI VOLT A FORGALOM AZ ÜZLETBEN.

A hivatalos tájékoztató szerint a szupermarket választékában több ezer élelmiszer és napicikk szerepel, melyek közül kiemelkedik a Spar áruházlánc egyik erősségét jelentő frissáru kínálat (zöldség, gyümölcs, tejtermékek, húsrak, cukrászati készítmények, pékáruk). A Spar Szupermarket, könnyű megközelíthetőségével, és harmincegy ingyenes parkolójával, kényelmes, áttekinthető eladóterével magas színvonalú szolgáltatásaival gyors és kellemes bevásárlási lehetőséget biztosít. Az új miskolci Spar szupermarket – hasonlóan az országos hálózat egészéhez – a rendkívül széles választék és a magas minőségi jellemzők mel-

lett folyamatosan kedvező árakkal várja a vásárlókat. Ezen ajánlatokat a vásárlói újságokból megismerhető rendszeres akciók teszik még vonzóbbá, kiegészülve az egyre nagyobb számban polcokra kerülő, kiváló minőségű és rendkívüli árelőnyt nyújtó Spar márkajelű termékekkel.

Feiner Róbert, a Spar Magyarország Kereskedelmi Kft. ügyvezető igazgatója az ünnepélyes megnyitó alkalmával elmondta: a vásárlókat közel 5000 különféle árucikkkel várják, nem is beszélve a folyamatos akciókról, amelyek a vásárlást szinte szórakozássá teszik.

Káli Sándor, Miskolc polgármestere arról ejtett szót, hogy ebben a városrészben nem ez az utolsó beruházás, ugyanis a közeljövőben kulturális intézmények létrehozását tervezi az önkormányzat, továbbá az avasi aluljáró felújítása is tervbe van véve.

dobi

Az egészségügy fejlesztése közös érdek

FELSZÁLLÓÁGBAN A DIÓSGYŐRI KÓRHÁZ

A MISKOLCI ÖNKORMÁNYZAT NEMRÉGIBEN ÚGY DÖNTÖTT: MEGVALÓSÍTTJA A DIÓSGYŐRI KÓRHÁZ ÉRDEKELTSÉGE-BE TARTOZÓ HELIKOPTER-LESZÁLLÓPÁLYÁT. A HOSSZAS TERVEZÉS UTÁN, A LA-KOSSÁGI ÉRDEKEK FIGYELEMBEVÉTELÉVEL A HELYSZÍNT A DIÓSGYŐRI IPARI PARK TERÜLETÉN JELÖLTÉK KI, AMI KÖZVET-LEN SZOMSZÉDSÁGBAN VAN AZ EGÉSZ-SÉGÜGYI INTÉZMÉNNYEL. AZ ELŐZETES TERVEZÉSEK MÁR FOLYNAK, ÍGY HAMA-ROSAN NAGYOT LÉPHET, ILLETVE „RE-PÜLHET” A MISKOLCI SÜRGŐSSÉGI BETEG-ELLÁTÁS.

A felmérések szerint az emberek nagy többsége csak ritkán gondol bele abba, hogy vele is megtörténhet! Az esetlegesen bekövetkező balesetek azonban mindenkit ráébresztenek arra, hogy az egészségügyet nem lehet félvállról venni. Magyarán mondván: ezt az ágazatot minden körülmények között fejleszteni kell. Miskolc vezetősége a prioritásokat felismerve többlépcsős programot dolgozott ki, amely többek között előírja a Diósgyőri Kórház érdekeltiségeibe tartozó



A helikopterleszálló megépítése a sürgősségi betegellátást segíti.

mentőhelikopter-leszállópálya megépítését.

Szűcs Erika, Miskolc alpolgármestere ezzel kapcsolatban lapunknak elmond-

ta: az egészségügy a nagyléptékű és radikális átalakítás korszakát éli a világon és Magyarországon is. A gyógyítási eljárások, illetve az alkalmazott eszközök rohamos fejlődése szembetűnő. Miskolc város lakói is megtapasztalták az utóbbi két évben, milyen komoly változást jelent a betegségek megelőzésében és gyógyításában például a CT, a modern ultrahangkészülékek, a vesekezőző berendezés, a röntgentechnológia fejlődése. E fejlődés következtében a korábbinál sokkal élesebben elkülönül az egészségügyben a diagnosztika és a gyógyítás fázisa. Az is jellemző, hogy a gyógyítás időtartama a kórházban egyre rövidebb, a betegek otthon épülnek fel.

Az emberi életek szempontjából a legfontosabb az úgynevezett sürgős-

ségi ellátás fejlesztése. A beteg életét fenyegető, azonnali beavatkozást igénylő esetek ellátása magas szakmai és technológiai felkészültséget igényel, valamint azt, hogy az érintett beteg a lehető leggyorsabban megkapja az igényelt ellátást. Magyarországon ma az ilyen sürgősségi esetek közül sajnos 30 százalék halállal végződik. Miskolc város egészségügyében az egyik kiemelt fejlesztési irány éppen a sürgősségi ellátás, aminek bizonyos feltételei a két városi intézményben rendelkezésre állnak. Ezek például a korszerű diagnosztikai eszközök, a kiválóan felkészült szakmai tudással rendelkező Stroke-központ a Diósgyőri Kórházban, illetve a mellkasebészet a Semmelweis Kórházban.

– Fejlesztési elképzeléseink célterülete a sürgősségi ellátó osztályok létrehozása mindkét kórházban, a másik pedig, hogy ezek elérhetőségét a gépjárművel történő mentőszállításon kívül légi mentőszállítással is biztosítsuk. Ehhez helikopter-leszállópályát kell kialakítanunk, melyet alkalmassá kívánunk tenni éjszakai használatra is, mert ilyen az észak-magyarországi régióban nincs – mondta Szűcs Erika.

Dr. Hártó György, a Diósgyőri Kórház igazgató főorvosa a témával kapcsolatban elmondta: az egészségügyi kormányzat tervei között szerepel a sürgősségi betegellátás minőségi fejlesztése. E koncepció egyik Borsod megyei központja a Diósgyőri Kórház, különös tekintettel arra, hogy az intézmény közel 300 000 ember ellátását végzi, hozzá téve a Stroke-központ majd 240 000-es forgalmát. A kórház további terveiben szerepel például a Sürgősségi Betegellátó Osztály beindítása.

dobi

A természet és az ember közös alkotása

NÉGYCSILLAGOS A BARLANGFÜRDŐ

A LASSAN ÉVTIZEDES FEJLESZTÉSNEK KÖSZÖNHETŐEN A TERMÉSZETI ADOTTSÁGOKRA ALAPOZÓ, MODERN FÜRDŐVÉ VÁLT A MISKOLCTAPOLCAI BARLANGFÜRDŐ, AMIT A MAGYAR FÜRDŐSZÖVETSÉG A LEGMAGASABB, NÉGYCSILLAGOS BESOROLÁSSAL ISMERT EL. AZ EBT TANÚSÍTÓ OKLEVELET CSÜTÖRTÖKÖN VETTE ÁT KÁLI SÁNDOR, MISKOLC POLGÁRMESTERE, MAJD LELEPLEZTÉK AZ ELŐCSARNOKBAN AZ EBT TANÚSÍTÓ EMLÉKTÁBLÁT.

A háziünnepség keretében látványos szinkronúszó-bemutatót rendeztek a fürdőcsarnok medencéjében, majd dr. Horváth Gábor, a Magyar Fürdőszövetség elnöke mondott köszöntőt. Emlékeztetett arra, hogy Magyarország fürdőnagyhatalom volt korábban és az utóbbi évek fejlesztéseinek köszönhetően jelenleg is annak tekinthető. A tendenciáról szólva elmondta: a szórakoztató élményfürdők felé mozdult el a fürdősszakma, amely hátránya a mesterséges körülmények, de Miskolctapolca kivételnek számít, mivel természetes viszonyok között fogadják a vendégeket, Európában is kuriózumnak számít a létesítmény.

„Miskolc olyan ékszerét, csiszolt gyémántját tapasztalhatjuk itt a környéken ami méltán rászolgált a négycsillagos elismerésre” – jelentette ki lakálpatrióta büszkeséggel Káli Sándor, Miskolc polgármestere. Emlékeztetett arra is, hogy nem szabad megfeledkezni Bodonyi Csaba vívdíjjal is elismert építési teljesítményéről. Azonban folytatni kell a megkezdett munkát, a polgármester szavaival élve, ki kell jönni a hegyből, integrálni Miskolctapolcába. Fejleszteni kell a turisztikai szolgáltatásokat. Azt a közönségreteget célozzák meg, amely csendesebben szereti eltölteni a szabadidejét. Erre kitűnő lehetőségekkel rendelkezik Miskolctapolca.

Vojtilla László, a fürdőt működtető MIVIZ Rt. vezérigazgatója a további fejlesztésekkel kapcsolatban elmondta, hogy várnak a PHARE-döntésre, illetve a szaunapark építéséhez szükséges szerződést napokon belül aláírják. Az ünnepség zárásaként dr. Horváth Gábor átadta Káli Sándornak a négycsillagos besorolást igazoló oklevelet, majd leleplezték az ennek emléket állító táblát.

F. L.



Káli Sándor (balra) és Vojtilla László a négycsillagos besorolást igazoló oklevéllel.

Válaszol a távhőszolgáltató igazgatója

MIKORTÓL MÉR ÉPÜLETENKÉNT A MIHŐ?

„A MIHŐ-SZÁMLÁKKAL KAPCSOLATBAN MÉG FEBRUÁRBAN AZ IFJÚSÁGI HÁZBAN MEGTARTOTT FÓRUMON ELHANGZOTT: AZ ÚJ FÜTÉSI IDÉNY KEZDÉTERE IGYEKEZNEK MEGTEREMTENI ANNAK LEHETŐSÉGÉT, HOGY A FELHASZNÁLT HŐMENNYSÉG MÉRÉSE LÉPCSŐHÁZANKÉNT FELSZERELT EGYEDI ÓRÁKON TÖRTÉNYEN. A FÜTÉSI IDÉNY INDÍTÁSÁIG 4 ÉS FÉL HÓNAP VAN MÉG HÁTRA, DE EDDIG SEMMIFÉLE KEZDEMÉNYEZÉS NYOMÁT NEM LÁTTUK. TÖRTÉNI FOG EZ ÚGYBEN VALAMI?” – KÉRDEZTE ASZTALOS GÉZÁNÉ KLAPKA GYÖRGY ÚT 1. SZÁM ALATTI OLVASÓNK. LEVELÉT TOVÁBBÍTOTTUK AZ ÜGYBEN ILLETÉKES MIHŐ KFT.-HEZ.

Korózs András, a Mihő ügyvezető igazgatója válaszelevelében leírta: 2002-ben úgy döntött az önkormányzat, hogy az épületenkénti hőmennyiségmérést 2005 végéig kell kiépíteni. Mindez 15 milliárd forintot beruházást jelent. Jelenleg már látható, hogy a jelzett igen magas beruházási összeg előteremtésének nehézségei miatt – amit a Mihő Kft.-nek és a tulajdonos önkormányzatnak közösen kell biztosítani – mindez az előirányozottnál későbbi időpontra teljesíthető.

A Mihő napjainkig 150 helyen épített ki épületenkénti hőmennyiségmérőt, és ebben az évben további 130 épület önálló mérését tervezik megoldani. A beruházáshoz szükséges hőmennyiségmérők beszerzésére a közbeszerzési pályázatot ebben a hónapban kiírták. Az idei tervek között a szóban forgó Klapka György utca 1. számú épület hőmennyiségm-

rőjének kiépítése sajnos nem szerepel, hiszen idén – a Belvárosi Lakásszövetkezettel még az elmúlt évben történt megállapodás alapján – elsősorban belvárosi épületeket látnak el ilyen mérőműszerrel.

„Az épületenkénti hőmennyiség-mérés fontosságát és a mérés-elszámolás pontosságának tényét nem vitatva, álláspontom szerint az épületen belüli mérési (ún. költségosztó) és szabályozási rendszerek kiépítése ezekkel egyenértékű feladat. A fűtési költségekkel történő takarékoskodás, és az egyedi fűtési igényekhez történő alkalmazkodás csak ezen beruházásokkal valósítható meg. Az épületeken belüli átalakítások a tulajdonosok, azaz a fogyasztók feladata, azonban az elkövetkezőekben a Mihő Kft. segítséget kíván nyújtani ezekhez műszaki tanácsadással és a költségek előteremtéséhez szükséges pályázatok, illetve hitelezhetőségek bemutatásával. Ennek a feladatnak első lépéseként júniusban a fűtési megbízottak és közös képviselők részére egy tájékoztatót kívánunk tartani, ahol a műszaki lehetőségeket és az ehhez szükséges beruházási konstrukciókat kívánjuk bemutatni. A tájékoztató alapján a lakóközösségek maguk dönthetnek a műszaki megoldás és a beruházás finanszírozásának módjáról. A távhőszolgáltató azt tudja vállalni, hogy ahol a belső fűtési mérés (költségosztó) és fűtőszabályozás kiépül, ott soron kívül kiépíti az épület önálló hőmennyiség-mérőjét, amennyiben ezt valamilyen műszaki körülmény nem teszi lehetetlenné” – írja válaszában Korózs András.

Kampányhírek

Gazdasági fellendülést hozhat az M30-as autópálya Miskolcra – mondta Medgyessy Péter a múlt héten szombaton. A miniszterelnök a Magyar Szocialista Párt európai parlamenti nagygyűlésére érkezett városunkba. A kormányfő hozzátette, eljött az ideje, hogy értékeljük mindazt, amit eddig megtettünk és kijelöljük a következő két év irányvonalát. Véleménye szerint a kormány sokat tett azért, hogy a szociális igazságtalanságot enyhítse, és a következő két évben a fejlesztésre, a beruházásokra és a munkahelyteremtésre helyezik majd a hangsúlyt. A Baumit Kft. Alsószolcán nyitotta meg új üzemét, ami bizonyítéka annak, hogy a beruházók bíznak Magyarországon – mondta Medgyessy Péter az üzem átadásán. A miniszterelnök hozzátette: az építőipari beruházások uniós csatlakozásunkkal nagyobb szerepet kapnak majd. Az új gyár újabb munkahelyeket is teremt, s ez a folyamat felgyorsulni látszik, hiszen az M30-as autópálya nem sokára eléri Miskolcot, így felgyorsul a tőke régióinkba áramlása.

A kormány fő erejét adó párt nem tarja az ígérteit – hangzott el a Fidesz – Magyar Polgári Szövetség csütörtöki tájékoztatóján. Szerintük elmaradt az egészségügyi reformja, nem csökkent a munkanélküliség, és a mezőgazdaság egyre rosszabb helyzetben van. A kormányzati ciklus elő felidejéről tartott értékelésen dr. Ódor Ferenc, a Fidesz – Magyar Polgári Szövetség Borsod-Abaúj-Zemplén megyei elnöke elmondta, nagy elmaradásban van a kormány az ígéréseihez képest. Miskolcon 8000 munkahelyet ígértek, ezzel szemben nőtt a munkanélküliségi ráta. A DAM bezárása meggondolatlan lépés volt, hiszen ezzel 1200 ember munkája szűnik meg, és mindezek mellett még az innen befolyó személyi jövedelemadó és társadalombiztosítási járulékok hiányzik az államkasszából. Dr. Ódor Ferenc szerint nem látszik fejlődés a mezőgazdaság területén, ugyanakkor a feldolgozóipar sem tudott felkészülni a csatlakozásra. Úgy látja, elmaradt az otthonteremtési program, nem épülnek már szociális bérlakások, pedig azokra nagyon nagy szükség lenne.

A kis- és középvállalkozások támogatási lehetőségeiről tart fórumot Gaál Gyula, a Gazdasági és Közlekedési Minisztérium politikai államtitkára június 3-án 17 órától az SZDSZ politikai centrumában. A rendezvényre mindenkit szeretettel vár a Miskolci Szabadelvű Kör.

Fogadóórák

Dr. Varga Zoltán, a 8. sz. választókerület szocialista önkormányzati képviselője június 1-jén (kedden) 17:30 órától lakossági fogadóórát tart a Kazinczy Ferenc Általános és Magyar-Angol Két Tanítási Nyelvű Iskolában (Miskolc, Középszer u. 3. sz.)

Fedor Vilmos, Miskolc Megyei Jogú Város alpolgármestere június 2-án (szerdán) 14 órától alpolgármesteri fogadóórát tart a Városházán. Sorszámosztás – 1–20-ig – 13 órától a titkárságon. Minden érdeklődőt tisztelettel vár!

Dimanopulosz Kirill, a 21. sz. választókerület szocialista önkormányzati képviselője június 4-én (pénteken) 12 órától 14 óráig lakossági fogadóórát tart a Vasgyári Közösségi Házban (Miskolc, Vasgyári u. 24. sz., a volt bölcsőde épülete).

EURÓPAI PARLAMENTI VÁLASZTÁSOK 2004



Virágos Széchenyi utca

Miskolc Város Polgármesteri Hivatala – az elmúlt évhez hasonlóan – meghirdeti a Virágos Széchenyi utca programját. Az önkormányzat várja a Széchenyi u. – Városház tér – Szentpáli u. – Szemere u. – Hősök tere és Uitz B. u. között lakók, illetve az intézmények jelentkezését az akcióban való részvételre. Az önkormányzat erre a célra futómuskáttíval beültetett 60 cm-es műanyag balkonládát biztosít. A jelentkezőknek a balkonládák utcafrontra történő kihelyezését, folyamatos gondozását, a növények öntözését, és tápoldatozását kellene biztosítaniuk. A kiszállítást a Városgazda Kht. munkatársai végzik. Összel, a fagyok beállta előtt a ládákat a Városgazda Kht. visszazárlítja téli tárolásra. A Virágos Széchenyi utca programban való részvételre 2004. június 4-ig lehet jelentkezni a Polgármesteri Hivatal Városüzemeltetési és Beruházási Osztályán, az 512-700/1215-ös telefonszámon.

Jubilál az óvoda

Fennállásának 20. évfordulóját ünnepelte csütörtökön és pénteken a Dózsa György úti óvoda. A csütörtök gyermekprogramokkal telt (versenyek, a Csiribiri együttes zenés műsora, a jubileumi torta elfogyasztása), míg pénteken a meghívott vendégek ünnepeltek. A rendezvényen ünnepi köszöntőt mondott a terület önkormányzati képviselője, Nyíró Pál.

Új helyen a Módszertani Központ

Megnyitották pénteken a Miskolci Családsegítő Szolgálat, Regionális Módszertani Központ és a Gyermekjóléti Szolgálat, Megyei Módszertani Központ új telephelyét a Jedlik Ányos utcában. Két évvel ezelőtt vetődött fel a gondolat, hogy az akkor üresen álló épület ilyen funkcióval működhessen, és segíthessen a környéken rossz körülmények között élő embereken. Elkészült a szakmai program, és Zámbo Tiborné, a körzet képviselőjének támogatásával megvalósulhatott a terv. Az új telephelyen az intézmény Módszertani Munkacsoportjának koordinálása mellett folyik majd a munka, melynek egyik fele a központ eddig is folytatott feladataiból áll majd, míg a másik fele a környéken élőket segítő közösségi szociális tevékenység lesz. Szűcs Erika alpolgármester a megnyitón elmondta: hídfoállításnak tekintik az új intézményt, ami nagyon sokat jelent a Vasgyárban élő emberek számára. A városi televízióknak adott interjújában megjegyezte: a Diósgyőri Kórház egykori tudógondozójának épületében roma segítő központot szeretnének a jövőben kialakítani.

XIX. Diósgyőri Várjátékok

Színes programok várják az érdeklődőket a napokban is a diósgyőri várban a május 30-ig, vasárnapig tartó XIX. Diósgyőri Várjátékok keretében. Az érdeklődők báb- és színházi előadásokat, lovagi tornát, íjász- és lovasbemutatót, táncosokat, zenészeket, gólyalábasokat láthattak és láthatnak szombaton délután 10-től fél 1-ig, illetve délután 3-tól fél 6-ig. Vasárnap délelőtt 10 órától este 6-ig folyamatos a program. Május 31-től, hétfőtől június 6-ig, vasárnapig már a Borsodi Fonó Nemzetközi Folklorfesztivál várja a látogatóit.

TISZTELT OLVASÓ! JÚNIUS 13-ÁN EURÓPAI PARLAMENTI VÁLASZTÁSOKAT TARTANAK MAGYARORSZÁGON. VÁLASZTÓJOGA VAN MINDEN MAGYARORSZÁGI LAKÓHELYELLEN RENDELKEZŐ NAGYKORÚ MAGYAR ÁLLAMPOLGÁRNAK, KIVÉVE HA VALAMILYEN TERMÉSZETES KIZÁRÓ OK ÁLL FENN. VÁLASZTÓJOGGAL RENDELKEZNEK TOVÁBBÁ AZOK AZ UNIÓS ÁLLAMPOLGÁROK, AKIK MAGYARORSZÁGON LAKNAK. SZAVAZNI JÚNIUS 13-ÁN, REGGEL 6 ÓRÁTÓL ESTE 7 ÓRÁIG LEHET. A SZAVAZÓLAPON NYOLC JELŐLSZERVEZET LISTÁJA SZEREPEL: 1-ES SORSZÁMMAL A SZOCIÁLDEMOKRATA PÁRTÉ, 2-ESSEL A MAGYAR DEMOKRATA FÓRUMÉ, 3-ASSAL A MAGYAR NEMZETI SZÖVETSÉGÉ, 4-ESSEL A SZABAD DEMOKRATÁK SZÖVETSÉGÉÉ, 5-ÖSSSEL A MAGYAR SZOCIALISTA PÁRTÉ, 6-OSSAL A FIDESZ – MAGYAR POLGÁRI SZÖVETSÉGÉ, 7-ESSEL A MAGYAR IGAZSÁG ÉS ÉLET PÁRTJÁÉ, 8-ASSAL PEDIG A MUNKÁSPÁRTÉ. A LISTÁN SZEREPLŐ SZERVEZETEK LISTASORSZÁMÁT AZ ORSZÁGOS VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG SORSOLTA KI. LAPUNK VÁLLALTA, HOGY A JELŐLSZERVEZETEK PROGRAMJÁT EGYENLŐ TERJEDELEMBEN MÁJUS 29-I ÉS JÚNIUS 5-I SZÁMÁBAN BEMUTATJA. MAI SZÁMUNKBAN A SZAVAZÓLAPON 1-ES, 2-ES, 3-AS ÉS 4-ES SORSZÁMMAL SZEREPLŐ JELŐLSZERVEZETEK SZEREPELNEK, JÚNIUS 5-ÉN PEDIG AZ 5-ÖS, 6-OS, 7-ES ÉS 8-AS SORSZÁMOT KAPOTT PÁRTOKAT MUTATJUK BE.

SZOCIÁLDEMOKRATA PÁRT

Régi „történelmi” szociáldemokraták és az SZDP jelenlegi vezetői felhívással és kéréssel fordulunk barátainkhoz, minden szociális demokratához, velünk rokon-szenvező és szolidáris választópolgárhoz, hogy támogassanak minket a június 13-i európai parlamenti választásokon: Szavazzanak a Szociáldemokrata Párt listájára!

Csatlakozásunk az Európai Unióhoz ma már realitás. A történelmi Szociáldemokrata Párt az elődök, Kéthly Anna, Peyer Károly szellemében, a nemzeti érdekek megfelelő együttműködésre kész a mérsékelt demokratikus pártokkal, a szabad szakszervezetekkel, civil szervezetekkel, az azonos törekvésű polgári erővel. A nehézségekre szélsőségek helyett érdekvédelemmel, aktív politikával reagálunk. Legyünk jelen, hogy demokratikusabbá tegyük az uniót, és annak viszonyait a munkavállalók, kisjövendelmű családok, a fogyasztók javára alakítsuk át. A nemzetközi cégek, bankok tevékenysége hasznos lehet, de ne legyen korlátlan befolyásuk az államok és az unió felett. Úgy kell alakítani a szabályokat,



hogy a tőkének ne legyen rendszeres kibújása a közterhek alól, ne legyen önkényes, tömeges a munkahelyek felszámolása.

Támogatjuk az európai szakszervezetek javaslatát: a telepeit felszámoló, javaival kivonuló cég legalább a kapott kedvezményeket finanszírozza vissza. Szabályok szűkségesek, hogy a létfontosságú közszolgáltatások, az energia és a gyógyszerek árait ne lehessen korlátlanul és állandóan emelni, a kisembereket ilyen módon lehetetlen helyzetbe hozni. A kórházak, az egészségügyi és oktatási közintézmények, az államilag garantált társadalombiztosítás az európai civilizáció fontos vívmányai. Az állam, az önkormányzat nem vonulhat ki az alapvető szociális jogok területéről, az unióknak a közzszférát is támogatni kell.

Fel kell lépni az eladósodás ismétlődésére, a magas kamatadósságok csapdájára ellen. A közkiadásokat ne csak a munkavállalók, a kisjövendelműek terhére próbálják egyensúlyba hozni. Támogatni kell a lakóépületek felújítását, a városi és vasúti tömegközlekedés fejlesztését.

MAGYAR NEMZETI SZÖVETSÉG

A Magyar Nemzeti Szövetség programja eltér a parlamenti pártok programjától. Megvalósítása nyomán, rövid időn belül érhető lesz az életszínvonal emelkedése.

Az igazi rendszerváltás minden magyar állampolgár érdeke. Egy rosszul elhelyezett szavazattal ne tegyünk ellene.

A magyar népet az elmúlt 14 évben csúnyán becsapták. Nem történt ugyanis rendszerváltás, az egygyökerű, többszörös parlamenti pártok paktuma vezényelte az országot a szakadékba. Eltűnt a nemzeti vagyonunk. 60 milliárd dollárral eladósították, és kiterjesztették ránk a teljes bosevista úgynökhálózatot, akik szövetséget kötöttek a világpolgárok pénzügyi köreivel és felosztották maguk között országunkat. Kiszolgáltatták a gazdaságot a multiknak, földönfutóvá tették a gazdaságot, a megélhetés határára kerültek a nyugdíjasok, a kis- és középvállalkozások, és a roma kisebbség. Mindeközben csaltak a választásokon, pénzért vették a szavazatokat, a jogrendet úgy alakították, hogy saját gazdagodásukat biztosítsák.



A politikai elit erkölcsileg megbukott. Az ország gazdasága és pénzügyi helyzete válságos állapotba került, mégsem akarnak hallani a távozásról. Vezető politikusok és média „sztárok” keveredtek bele a brókerbotrányba, de elmaradnak a felelősségre vonások. Vissza kell állítani a vidék aktív életét, meg kell őriznünk, és

fejlesztenünk kell a falusi iskolák erejét, évszázados hagyományait. A közoktatást a jelen és a jövő első számú stratégiai ágazatának tekintjük. Nélkülözhetetlennek tartjuk történelmi egyházaink fokozott szerepvállalását az ország talpraállításában.

A Magyar Nemzeti Szövetség azoknak a szavazatára számít, akik küzdeni akarnak a korrupció felszámolásáért, akik támogatják a kettős állampolgárságot, akik meg akarják állítani az ország hűtlen és hanyag kezelés útján történő vagyonvesztését, s az ebben vétkezőket az igazságszolgáltatás elé akarják állítani. Akik egyetértenek abban, hogy mindegyik garanciát csak a visszahívható, és egyéni képviselőkből álló, kisebb létszámú, de kétkamarás parlament jelenteli.

MAGYAR DEMOKRATA FÓRUM

A Magyar Demokrata Fórum és szövetségesei olyan normális viszonyok között képzelik a jövőt, ahol nem halogatják a problémák megoldását.

Ahol az emberek gondoljai nem fulladhatnak a figyelmet elterelő álkérdések özőnébe. Egy normális Magyarország figyel saját állampolgáira. Nem csak odafigyelünk egymásra, nem csak elbeszélünk egymás mellett arra figyelve, hogy mindenből csak a politikai hasznot fölőzzük le. Az európai politizálás része a felelősség, a felelősségvállalás is. A hazai politika az utóbbi években nem hallja meg, mit kíván a magyar nemzet, mire van szükségük állampolgárainknak, honfitársainknak!

A magyar közélet tisztán érzékeli azt a politikai és társadalmi zsákutcát, melybe belesodródunk. A felszínen látványosan egymást marcangoló, az országot szétszakító viaskodások, a háttérben pedig nemtelen alkuk, keresztapák cinikus kézfogása, a köz- és a társadalmi tisztesség módszeres aláásása zajlik. Ebből a magyar csendes többség nem kér. Mi arról



beszélünk, hogy való segítség van szükség, és nem csak a kampányok éveiben! Mi arról beszélünk, hogy a nyugdíjasok élet-színvonalának megtartásához elenged-

hetetlen a havi 10 ezer forintos nyugdíjmelés. Mi arról beszélünk, hogy reformra szorul a gyed és a gyes. Mi arról beszélünk, és azért cselekszünk, hogy munkához segítsük azokat, akik főképp koruk, nemük, vagy lakóhelyi körülményeik miatt egyszerűen kihullottak a gazdaság, a felelős intézmények és a politika látóköréből.

Az európai parlamenti választáson végre valóban szabadon választhatunk! Most a nemzeti érdekérvényesítésről döntünk. Amikor a nagy pártok már csak a tömegeket látják, de az egyes embert nem, akkor jön el az ideje a kétpárti logikán túllépő Magyar Demokrata Fórumnak. Az MDF listájára szavazni azt jelenti, hogy elvetjük a mások által diktált kétpártiságot.

A bátorsághoz nem szükséges a nagyobb tömeghez csatlakozni. Mi a csendes többség, a magyarság, a magyar állampolgárok, az emberek Magyarországaért tesszük le a voksunkat!

SZABAD DEMOKRATÁK SZÖVETSÉGE

Európa lakóinak 80%-a, a magyar lakosság 64%-a városokban él. Ehhez képest az unióban hátrébe szorulnak a városban élők érdekei. Mi, liberálisok azt gondoljuk, hogy a jelenlegi-nél jóval több pénzre van szükség a városi

problémák megoldására. Több pénz kell a lakótelepek felújítására, a városi környezetvédelemre és a közlekedés fejlesztésére. A magyar lakosság városban élő kétharmada is megérdemli, hogy érdekeit fokozottan képviseljük az unióban. Az SZDSZ és az európai liberálisok erre vállalkoznak.

Mindenki számára fontos a lakó-környezet minősége. Ezért kell támogatni az előregedett városrészek és a lakótelepek rehabilitációját. Az unió ma még nem foglalkozik érdemben ezzel a kérdéssel, mert ott kevés ember érint. Ezzel szemben Magyarországon több mint 2 milliót. A környezet védelme városlakók számára létkérdés. A kommunális hulladék környezetbarát ártalmatlanítása, újrahasonosítása, természetes vizeink védelme, a szennyvíztisztítás, a meglévő zöldterületek fejlesztése, mindenki életét befolyásoló kérdések. A városaink működőkép-



segét, ezen belül a városi tömegközlekedést sem veszi eléggé figyelembe az EU támogatási politikája. Mi, liberálisok azt szeretnénk, hogy az eddigienél sokkal szélesebb körben kapjon támogatást a helyi tömegközlekedés fejlesztése, hisz ez az egyik legnagyobb környezetvédelmi befektetés. Mi, liberálisok 2007-től változtatni akarunk az EU támogatási politikáján. Több pénzt akarunk a városoknak, és összefogással van is elég erőnk ahhoz, hogy ezt elérjük.

Az SZDSZ és az EP liberális frakciója minden családnak egy kérdőívet küldött. Mi nemcsak a szavazatukat várjuk, hanem a javaslataikat is, hogy a következő költségvetési ciklusban milyen feladatokra költsön több pénzt az unió. Van elég erőnk ahhoz, hogy teljesítsük a magyar választók akaratát. Nekünk, akik hiszünk a liberális demokráciában, az Európai Unió egy gazdasági érdekközösségen kívül egy olyan közösséget jelent, amely a szabadságra épül.

Mi magyarok, az uniós csatlakozással nem mondunk le a szabadságunkról, hanem lehetőséget kapunk, amivel élnünk kell.

Kezdődik a 75. Jubileumi Ünnepi Könyvhét

ÜNNEPELNEK AZ OLVASÓK

JÚNIUS ELEJE – MÁR HAGYOMÁNYOSAN A KÖNYV ÜNNEPE EZ AZ IDŐSZAK ORSZÁGSZERTE. AZ ITTENI RENDEZVÉNYEK FŐSZERVEZŐI, A MISKOLCI VÁROSI KÖNYVTÁR MUNKATÁRSAI ÉS A TÁRSZERZŐK ÍGÉRETES JUBILEUMI PROGRAMMORRAL TESZIK VALÓBAN ÖRÖMMÉ E NAPOKAT A KÖNYVBARÁTOK SZÁMÁRA. KÉSZÜLTEK PERSZE A KIADÓK, AZ ÜZLETEK, MIKÉNT TERMÉSZETESEN AZ ALKOTÓK – ÉS OLVASÓK IS. KI-KI FELADATAIHOZ, SZEREPÉHEZ MÉRTEN, HOGY AZTÁN EGYÜTT ÜNNEPELHESSÜNK MIND A 75. JUBILEUMI ÜNNEPI KÖNYVHÉTEN – MISKOLCON MÁJUS 28. ÉS JÚNIUS 9. KÖZÖTT.

A Magyar Könyvnap tervezetét a Magyar Könyvkiadók és Könyvkereskedők Országos Egyesületének 1927-ben tartott miskolci nagygyűlése előtt ismertette dr. Supka Géza. Az író, régész, műtörténész egy olyan – lehetőleg tavaszi – nap kijelölését szorgalmazta, melyen a könyvírás és -kiadás művészete „kimehet az utcára”. „Legyen ez a nap a könyv ünnepe, nemzeti műveltségünk manifesztaációja, legyen ez a nap a könyv, a tudás, a kultúra ünnepe, amely ünnepnap közvetlenül és évről évre meg-



Akárcsak tavaly, idén is nagy kínálattal készülnek a kiadók az ünnepi könyvhétre.

ismétlődően, mindenkor eredeti, friss, mulatságos és érdekes formák között hívja fel a magyarság figyelmét a könyv fontosságára a nemzet jövője szempontjából” – hangzottak napjainkban is aktuális szavai. A lillafüredi nagygyűlés s

az ott megfogalmazott szándék lett gyökere az idővel többnapossá lett programsorozatnak, az országszerre megrendezett évenkénti ünnepi könyvhétnak. Erre is emlékeztet a jövőben az az emléktábla, melyet az idei, 75. Jubileumi Ünnepi Könyvhét tiszteletére avatnak fel június 2-án, szerdán délelőtt 11 órakor Lillafüreden. A jubileumi rendezvényeknek az Erzsébet tér és több társult helyszín ad helyet. A téren tíz sátorból kínálják újdonságaikat az üzletek és a kiadók, a programokon pedig főként miskolci szerzőkkel és előadókkal találkozhatnak az érdeklődők.

PROGRAMOK AZ ERZSÉBET TÉREN

Június 2., szerda, 14.30: mazsoretik felvonulása a fútcán. 14.45: a Palota Rézfúvós Kvintett műsora. 15.00: ünnepi megnyitó. 15.45: pódiumbeszélgetés Kányádi Sándorral. 16.00: pódiumbeszélgetés Káli Sándorral. 16.20: az Egressy Béni Zeneiskola Kis Tücsök Utóegyüttese. 16.50: a Zrínyi Ilona Gimnázium drámatagozatos diákjainak musical-előadása.

Június 3., csütörtök, 12.30: pódiumbeszélgetés Vass Tiborral. 13.00: a Sárospataki Táncművészeti Iskola diákjainak műsora. 13.30: az Arany János Általános Iskola kulturális műsora. 14.00: a MÁV Fúvószenekar műsora. 14.30: a Szabó Lőrinc Általános Iskola jazzbalett-előadása. 15.00: utcaszínház. 15.30: a Kalo Glaso együttes műsora Szegedi Dezső Jászai Mari-díjas színművésszel. 16.30: a Könyv-

ves Kálmán Általános Iskola és a Fortuna Dance Club jazztáncbemutatója.

Június 4., péntek, 12.30: Burgony Flóra és Szögeczki Sára, a Szabó Lőrinc Országos Szavalóverseny győztesei, a Szabó Lőrinc Általános Iskola tanulói gyermekverseket adnak elő. 13.00: a Szabó Lőrinc Általános Iskola néptáncgyűjtése. 13.30: a Bem József Általános Iskola tanulóinak előadása. 14.00: a Mezőcsáti Citerazenekar műsora. 15.00: bemutatkozik a JEL-KÉP Irodalmi és Társadalmi Szociológiai Társaság. 15.30: a 20. Sz. Munkácsy Mihály Általános Iskola néptáncműsora. 16.00: Így is, úgy is – kortárs irodalmi szavalatok Fandl Ferenc és Lukács Gábor színművészek tolmácsolásában. 17.00: a Klagenfurti Kórus műsora.

TOVÁBBI RENDEZVÉNYEK

Június 1., kedd, 15.00 Oravec János Baráberek című posztumusz kötetének bemutatója a Miskolci Városi Könyvtárban. 17.00: Márai Sándor-kiállítás, megnyitó a Herman Ottó Múzeum Papszeren lévő épületében.

Június 2., szerda, 11.00: emléktábla-avatás Lillafüreden a 75. Ünnepi Könyvhét tiszteletére. 14.00: Indul a birka-írka! – Kányádi Sándor versei rajzban a II. Rákóczi Ferenc Megyei Könyvtár Gyermekkönyvtárában. 16.30: a 75 éves az Ünnepi Könyvhét című kiállítás megnyitója a megyei könyvtárban. 17.00: Kányádi Sándor 75 éves – találkozó a Kossuth- és Herder-díjas költővel a megyei könyvtárban. 18.30: Huzella Péter előadástje a megyei könyvtárban. 19.00: Dévai Nagy Kamilla és a Krónikás Énekegyüttes előadástje a Nyilas Misi Alapítvány színházának udvarán (Kossuth u. 15).

Június 3., csütörtök, 15.00: Varga Rudolf: Éghasadás című regényének bemutatója a Miskolci Városi Könyvtárban. 15.00: Kulcsár István tudósító, újságíró dedikálja a Kazinczy Könyvesboltban a Távolság Európától című könyvét. 15.00: Kortárs művészet és mecenatúra címmel tanácskozás a megyei könyvtárban. 18.00: az Új Holnap művészeti, irodalmi és társadalmi folyóirat legújabb, nyári számának bemutatója a Miskolci Galéria Rákóczi-házában.

Június 4., péntek, 15.00: a Népi díszítőművészet Dél-Gömörben és Dél-Tornában című könyv bemutatója a megyei könyvtárban.

(A programokat következő lapszámunk megjelenéséig foglaltuk össze.)

spitz.

Szeptember 11-ig látogathatók a tárlatok

BIENNÁLE – HUSZONKETTÉSZER

MÁJUS 29-ÉN, SZOMBATON DÉLELŐTT 11 ÓRÁKOR NYITJA MEG KAPU-IT A XXII. MISKOLCI GRAFIKAI BIENNÁLE A MISKOLCI NEMZETI SZÍNHÁZBAN. A NEVES ÉS MÉLTÁN HÍRES Sereg-Szemle Jancsó Miklós Filmrendező, a SZÉCHENYI IRODALMI ÉS MŰVÉSZETI AKADEMIÁ ELNÖKE MEGNYITÓ SZAVAI-VAL VESZI KEZDETÉT A NAGYSZÍNHÁZBAN, S VÁRJA TÖBB HELYSZÍNEN IS LÁTOGATÓIT EGÉSZEN SZEPTEMBER 11-IG.

A művészeket stílszerűen Feledy Gyula Kossuth-díjas grafikusművész köszönti, aki 1955-ben Miskolcon letelepedve sok fiatal kortársa számára fontos alkotói színhelyé tette a várost. A képzőművészeti múlttal kevésbé rendelkező Miskolc neve Feledy Gyula és Kondor Béla révén kezdett összefonódni a hazai grafika műfajával.

Az 1961-ben indított országos biennále az elmúlt évtizedek hagyományaihoz híven az utóbbi két évben született értékes műveken keresztül ad áttekintést a hazai sokszorosított grafika helyzetéről. E neves művészeti seregszemle ezen túlmenően 2002 óta kitekintést is nyújt a grafika nemzetközi tereumára, s lehetőséget biztosít egyben az egymás mellett élő nemzetek alkotóinak, művészet-történetészeinek találkozására. Az idén több

kategóriában – klasszikus grafikai technika, elektrografika, kísérleti grafika, művészeti-illusztráció, illetve a „Bartók+” pályázat – 192 hazai és határon túli alkotó összesen 407 zsűrizett munkáját tekinthetik meg az érdeklődők. A tárlatok több helyszínen is várják a művészetbarátokat: A Miskolci Grafikai Biennále nemzeti anyaga (Miskolci Galéria); Kótai Tamás, a XXI. Miskolci Grafikai Biennále nagydíjasa kamara-kiállítása (Miskolci Galéria); „Mandarinok+Anyeginék – Hogy élnek természetem ellen?” – a „Bartók+Csajkovszkij 2004” Miskolci Nemzetközi Operafesztivál pályázati anyaga (Miskolci Galéria); A Miskolci Grafikai Biennále nemzetközi anyaga: Válogatás az V. Katowicei Grafikai Triennále anyagából (Európa-ház), Graphikonex – Kortárs román grafika (Petró-ház), Kortárs Vajdasági Grafika (a Herman Ottó Múzeum kiállítási épülete a Papszeren); A Grafika jelentésértékei III., grafikatörténeti kiállítás, Orientalizmusok – A Kelet a grafikában (Mini Galéria).

A biennále fontos mozzanata a hagyományos elismerések mellett a XXI. Grafikai Biennálén elindított Életműdíj megnyitón való átadása, melyet az idén is a szakmai szervezetekkel közösen ítél oda a főszervező Miskolci Galéria.



A biennálé zsűrije és a városvezetés is elhelyezte a megemlékezés virágait Szalay Lajos születésének 95. évfordulója alkalmából a neves grafikusművész sírjánál. Képünkön Fedor Vilmos alpolgármester koszorúzik.

Táncosok és fotográfusok a színházban

SZEMERE-GÁLA

BIZONYOS TEKINTETBEN RENDHAGYÓ ESTTEL, A MŰVÉSZETI KÉPZÉSBEN RÉSZTVEVŐK PRODUKCIÓJÁVAL ÉS KIÁLLÍTÁSÁVAL VÁRTA VENDÉGEIT A SZEMERE BERTALAN SZAKKÉPZŐ ÉS MŰVÉSZETI KÖZÉPISKOLA SZÍNHÁZI GÁLÁJA. A MÁJUS 25-ÉN, KEDDEN ESTE TARTOTT ELŐADÁSSAL A KÖZÉPISKOLA 130 ÉVES MŰLTJÁT IS ÜNNEPELTÉK A SZERVEZŐK.

Hagyomány már a Szemere Bertalan Szakképző és Művészeti Középiszkolában, hogy a Miskolci Nemzeti Színház színpadán mutatkoznak be diákjai családtagjaik, pedagógusaik, az iskola támogatói, az öregdiákok és más meghívott vendégek előtt. Többek között zenés, táncos, prózai produkciókkal, sokszínű és vidám műsorokkal – és persze izgalommal – készültek a fiatalok évről évre a Szemere-gálára. Nem volt ez másként az idén sem, ám ezúttal mégis rendhagyó produkció várta a Nagyszínházban összegyűlt közönséget. Kedden ugyanis az iskola táncművészeti képzésében részt-

vevők léptek a színpadra, s az ő balettprodukciójuk – egyben záróvizsgájuk – töltötte be az est programját. Már ami a függöny körüli programot illeti, hiszen a produkció utáni állófogadáson nyitották meg a középiskola alkalmazott fotográfus diákjainak tárlatát.

E két művészeti ág oktatása az iskola új pedagógiai programjának bevezetésével 1998-ban indult, s azóta egyre fokozódó érdeklődés kíséri. Olyannyira, hogy napjainkra csaknem háromszoros túljelentkezés is jellemzi a népszerűséget. Részben azzal is indokolható ez, hogy a művészeti képzésben való sikeres részvétel államilag elismert szakképesítést nyújt a fiataloknak. A legtehetségesebb táncosok már a Miskolci Nemzeti Színház kötelékébe tartoznak, s úgy tudjuk, az idei végzősök között is lesz, aki itt kezdheti majd el pályáját.

A Szemere Bertalan Szakképző és Művészeti Középiszkola az interneten: www.szemere.sulinet.hu

Z. S.

Rajz szakos diákok tárlata

Két végzős rajz szakos főiskolai hallgató alkotásaiból nyílt kiállítás az Ifjúsági és Szabadidő Ház Gyermek- és Ifjúsági Galériájában a közelmúltban. Takács Veronika és Balázs Krisztina alkotásait június 28-ig tekinthetik meg az érdeklődők.

Múzeumi könyvbemutatók

Az ünnepi könyvhét hangulatát, sokszínűségét előlegezték meg azok a bemutatók, melyeket a Herman Ottó Múzeum kiállítási épületében tartottak a napokban. Szerdán a múzeum új kötetéről nyújtottak ismertetőt, így a képtár új, gazdagon illusztrált kiállítási katalógusáról; Rémiás Tibor CD-vel kiegészített munkájáról Miskolc 18. századi társadalmá – Feudális kori összeírásai alapján címmel; Hoffmann Tamás kiadványáról Mindennapi történelem az ütközőzónában címmel; valamint a Frisnyák Sándor munkásságát bemutató, illetve a Nikolaus Lenau költeményeiből válogató Élet és álom című kötetéről. Másnap a megye néphagyományairól szóló könyvek bemutatójára várták az érdeklődőket, akik dr. Barsi Ernő két – Daloló Bükkalja, illetve Népi hagyományaink iskolai és amatőr színpadon című – kötetét, valamint a dr. Kriston Vízi József szerkesztésében napvilágot látott, Közös nyelven Ungon, Berken című kiadványt ismerhették meg.

Rákóczi Miskolcon

II. Rákóczi Ferenc miskolci tartózkodásának 300. évfordulója tiszteletére rendezett emlékülést a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Honismereti Szövetség, a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Levéltár és a Magyar Tudományok Akadémia Miskolci Területi Bizottsága a MAB-székházban szerdán. A szabadságharc idején Rákóczi két ízben tartózkodott hosszabb ideig Miskolcon, először 1704 január–március között. Innen irányította államának életét, s hozott a városban a szabadságharc társadalmi, politikai, gazdasági vagy éppen diplomáciai vonatkozásai szempontjából fontos döntéseket. A konferencián bemutatott Rákóczi-tanulmánykötet előadói – Hiller István kulturális miniszter, történész, egyetemi docens, R. Várkonyi Ágnes egyetemi tanár, Bánkúti Imre történész, Fazekas Csaba egyetemi docens és Gyulai Éva egyetemi docens – a szabadságharc ezen szakaszával kapcsolatos kutatási eredményeiket ismertették. A rendezvényt könyvbemutató és egy új Rákóczi-emléktábla leleplezése követte.

II. Miskolci Diákfesztivál

Május 28-tól, péntektől várja a fiatalokat a város önkormányzata és diákönkormányzata szervezésében a Miskolci Diákfesztivál. A Városház téren zajló programok sorában például csocsóbajnokság, extrém sport-bemutató, rockshow, dívatbemutató, valamint a V-tech vagy a Sugarloaf koncertje csalogatta és csalogatja a szórakozni vágyókat.

Hétfőn a salakmotorsport csillagai mutatják be tudásukat Miskolcon

A Rákóczi-kupáért birkóznak

A Magyar Birkózó Szövetség, valamint a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Birkózó Szövetség ma délután fél 11-től rendezi meg a Rákóczi-kupáért zajló nemzetközi köztöltőfogatú junior-csapatversenyt a Miskolci Egyetem Körcsarnokában. A viadalra öt országból érkeznek vetélytársak, így a magyar fiatalok egészen biztosan nem unatkoznak majd a két szőnyegen. Az ünnepélyes megnyitó után a résztvevő együttesek körmérkőzéses rendszerben csatáznak egymással.

Tizek bajnoksága

Minden bajnoki esztendő végén megrendezik az asztalitenisz-csapatbajnokság legeredményesebb játékosai részére a Tizek bajnokságát. Erre a vetélkedésre minden osztályban sort kerít a szövetség. Így történt ez a minap is, amikor az NB II-es csapatok legjobbait hívták meg a BVSC Szőnyi úti csarnokába. Beszámoltunk arról, hogy a Borsod Volán együttese magabiztos játékkal lett első a pontvadászatban és a közlekedésiek az ősszel már az NB I-ben szerepelhetnek. Játékosaik közül Doros Szilárd és Laczkó Sándor kapott meghívást az eseményre, s a miskolciak igencsak kitétek magukért, ugyanis Doros végzett az első helyen, Laczkó pedig megszerezte a második pozíciót.

A Suzuki-kupáért

Szombaton a Metró Áruház melletti miskolci Mx-Parkban második alkalommal tartják meg a Maxx Power M Suzuki Kupa elnevezésű országos motokrosszversenyt. Tavaly sokan voltak kíváncsiak az eseményre, s a szervezők hasonló látogatottságot remélnék az idén is. A 85 ccm-es kategóriában több szlovák és cseh motoros is nevezett. Ebben a kategóriában, a 16 évesek között áll rajthoz a miskolci Sziklavári István is, aki annak ellenére, hogy négy esztendővel fiatalabb társainál magyar viszonylatban az összetett versengés 4. helyén áll. Az úgynevezett tömegsport kategóriában (125-, 250-, 250+ ccm) pedig népes miskolci csapatnak lehet szorítani, hiszen 22 „hazai” motoros vív majd egymással és az ellenfelekkel. Rajtuk kívül az ugyancsak miskolci Tóth Attila a quadok között vitézkedik.

FANTASZTIKUS CSATA VÁRHATÓ

NYOLC ÉVEL EZELETT DÜBÖRÖGTEK FEL UTOLJÁRA MOTOROK MISKOLCON, AZÓTA A NÉPKERTI ARÉNA KÉPLETESEN SZÓLVA EGÉSZ ÉVI ÁLMÁT ALUDTA. PEDIG A HETVENES, NYOLCVANAS ÉVEKBEN RENDKÍVÜL ÉLÉNK ÉRDEKLŐDÉS NYILVÁNULT MEG AZ ITT LEBONYOLÍTOTT ORSZÁGOS ÉS NEMZETKÖZI SALAKMOTOR VERSENYEK IRÁNT. NOS, MÁJUS 31. MINDEN BIZONYNYAL NEVEZTES DÁTUM LESZ, HISZEN PÜNKÖSDKOR VÁRHAÓAN ÚJRA MEGTELNEK A LELÁTÓK.

Korábban beszámoltunk arról, hogy megalakult a Speedway Miskolc elnevezésű salakmotoros klub, amelynek vezetői azonnal igyekeznek nagyot dobni. Miskolc Város Nagydíjért húzzák majd a gázt a sportolók, akik tisztelnek is az egykori csodálatos miskolci versenyző, Sziráczi István emléke előtt. Akik még emlékeznek rá, azoknak szükségtelen bemutatni, akik pedig nem látták, úgysem hinnék el, hogy mire volt képes. Ismerte a sportág alfáját és omegáját, neki nem lehetett olyat mondani, amit ne tudott volna végrehajtani. Fájdalmasan fiatalon, ötvenkettedik évében ez év elején hunyt el, de hogy a salakos társadalom nem felejtette el, arra jó példa ez a mostani verseny. Jacsó Tibor, a klub elnöke örömmel üságotla:

– Igaz, hogy 1996-ban lezárult egy fejezet, most viszont azon munkálkodunk, hogy egy újat írjunk. Nyolc év után újjáéled a sportág, s azt reméljük, hogy az apukák magukkal hozzák a vetélkedésre csemetéiket is, akik bizonyára meg fogják szeretni ezt a férfias, bátorságot, ügyességet és ravaszágot igénylő sportágot.

KÉT ÉVRE SZÓL A PÁLYALICENC

Daragó István, a MAMSZ salakmotoros szakágának vezetője arról tájékoztatta lapunkat, hogy az elmúlt időszakban jelentős munkálatokat kellett elvégezni a pályán, ugyanis az elhanyagoltságot meg kellett szüntetni. Csak ebben az esetben kaphatta meg ugyanis a FIM engedélyét, hogy rangos nemzetközi, esetleg világbajnoki versenyeket is lehessen itt rendezni.

– Büszkén mondhatom, a május 21-én, pénteken megtartott pályabejárásn megfeleltünk a követelményeknek, s két évre szóló pályalicencet kaptunk. Nincs tehát akadálya, hogy hétfőn egy igazán rangos viadallal avassuk fel azt újjávarázsolt létesítményt.

Orosz Lajos miskolci alpolgármester szerint a tradíciót támogatni kell, s miután sokan szeretik a salakozást,



Szatmári László már tesztelhette az új miskolci pályát.

jelentik! A szlovén Matej Ferjan neve ismerősen cseng, hiszen tavaly magyar licenccel nyerte meg az országos bajnokságot. Az osztrák Kaisinger és Wallner, az olasz Maida, a cseh Bohumil Brehel sem ismeretlenek, miként a svéd Peter Karlsson is nyert már ezt-azt az elmúlt évek során. De az igazi látványosságról alighanem az alábbi trió tagjai gondoskodnak: Billy Hamill, Ryan Sullivan, Tony Rickardsson!

Az amerikai Hamill 1996-ban megnyerte a világbajnokságot, de rendelkezik még két ezüstéremmel is.

Az ausztrál Sullivan gyűjteményéből egyelőre még hiányzik a legfényesebb medál, de állt már ő dobogón, mégpedig az összesítésben kiharcolt harmadik helye következtében. A svéd Tony Rickardsson pedig egyszerűen külön szám: 1994 és 2002 között őt (!) alkalommal lett világbajnok, miközben azért két-két ezüstre és bronzra is futotta. Semmi túlzás nincs abban a megállapításban, hogy ő napjaink legfényesebb csillaga a sportág egén! Igaz, olykor a klasszok is veszítenek, amit példáz, hogy a Prágában közelmúltban megrendezett GP-futamon Jason Crump is megelőzte.

A hétfői miskolci versenyről egyébként a televízió is közvetít (csúsztatva), a vetélkedés délelőtt 11 órakor kezdődik. (-s)

Nagyon sok résztvevőre számítanak

FUTÓFESZTIVÁL A BELVÁROSBAN



A tavalyi futófesztiválon is óriási volt az érdeklődés.

JUBILEUMHOZ ÉRKEZETT A SAMSUNG OLIMPIAI FUTÓFESZTIVÁL: A HATALMAS ÉRDEKLŐDÉSSEL VÁRT ESEMÉNYT IMMÁRON TIZEDIK ALKALOMMAL RENDEZIK MISKOLCON. MA DÉLELŐTT 11 ÓRAKOR VÁG NEKI A NÉGY KILOMÉTERES TÁV MEGTÉTELÉNEK A MEZŐNY, S A SZERVEZŐK TÖBB EZER IN-DULÓRA SZÁMÍTANAK.

Az esemény sajtótájékoztatóján megtudtuk, hogy a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Atlétikai Szövetség a rendező, a viadal támogatója pedig a Miskolci Városi Sportközpont. Szűcs József elnök elmondta: a vetélkedésnek az a különlegessége, hogy az olimpia évében tartják, s ugyancsak szombaton teszik le az esküt azok a sportolók, akik Magyarországot képviselik majd az athéni ötkarikás játékokon. Ott lesz köztük a diósgyőriek közelmúltban igazolt gyaloglója, Dudás Gyula, aki második olimpiájára készül.

Új vonása a miskolci versenynek, hogy a kicsiknek mini Samsung futást is rendeznek, ennek a stadion ad otthont. Mindenki rajthoz állhat, korhatár ugyanis nincs. Az első három méter jelentkező pólót kap ajándékba, s ebben kell megtenniük a távot. A kezdés előtt zenés szórakoztató műsort, valamint több vetélkedőt is szerveznek. A legtöbb versenyzőt indító testnevelő ajándékutalványban részesül. Fontos tudnivaló, hogy a versenyzők a nevezéskor a rendezőtől nevezési lapot kapnak (ez sorszámmal van ellátva!), a célba érés után a tőszelvényét letépik, másik részét pedig a közjegyző által hitelesített urnába helyezik. Az utolsó sportoló beérkezése után tartják meg a sorsolást, ezen a Samsung Electronics Magyar Rt. által felajánlott termékeket lehet megnyerni.

A négy kilométeres táv: sportcsarnok–Corvin utca–Vörösmarty út–Király út–Szilágyi út–Petneházy út–Csabai kapu–Görgey út–sportcsarnok.

A MISKOLCI POLGÁRMESTERI HIVATAL FELHÍVÁSA

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala kivitelezők ajánlatát kéri az alábbi feladatokra:

1. Fővényszer úti óvoda – mosdó-, WC-felújítás
2. Könyves Kálmán Általános Iskola tornatermi parketta-felújítás
3. Kazinczy Ferenc Általános Iskola padlóburkolat- és válaszfal-felújítás
4. Győri kapu Általános Iskola padlóburkolat- és nyílászáró-felújítás
5. Bulgárföldi Általános Iskola orvosi szoba kialakítása, konyhai berendezések átalakítása, felújítása
6. Központi Leánykollégium ablaksere, vízvezeték-javítás
7. Karacs Teréz Kollégium lakosztályok festése, mázolás
8. Herman Ottó Általános Iskola tornatermi öltöző, WC felújítása
9. Szabó Lőrinc Általános Iskola padlóburkolat és technikai munkapadok felújítása
10. Lórántffy Zsuzsanna úti Óvoda padlóburkolat-felújítás

Az ajánlattételhez szükséges műszaki információk és pályázati feltételeket tartalmazó dokumentáció 2004. június 3-án (csütörtök) 8.00–10.00 óra között, feladatanként 3000 Ft házipénztárba történő előzetes befizetése után vehető át a Városüzemeltetési és Beruházási Osztály 216-os irodájában. A pályázatra csak azon kivitelezők jelentkezését várjuk, akik hasonló referenciamunkákkal rendelkeznek. A megrendelő fenntartja a jogot arra, hogy a pályázat kiírása ellenére nem hirdeti eredményt. További információ: Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Városüzemeltetési és Beruházási Osztálya 3525 Miskolc, Városház tér 8., III. udvar, II. emelet 216. sz. iroda. Telefon: 512-700/1249 mellék.

SZERVIZ IRODA
UTAZÁSI KÖZPONT
Miskolc, Mártírok utcaja 1. Tel.: (46) 414-299, 354-412

ISKOLA UTÁN KEZDŐDIK A NYÁR!

	8 nap / 7 éjszaka	11 nap / 10 éjszaka
Club El Bousten*** (félpanzió)	39.900.-	44.900.-
Nozha Beach*** (félpanzió)	49.900.-	54.900.-
Hotel Marhaba*** (félpanzió)	62.900.-	66.900.-
Hotel Riad Palms**** (félpanzió)	64.900.-	69.900.-
Hotel Dino Club**** (félpanzió)	66.900.-	74.900.-
Hotel Marhaba Beach**** (félpanzió)	79.900.-	89.900.-

Gyermekek: 2 - 12 éves korig

ALVÁSBÓL A LEGJOBBATI

DEMKO FEDER

Biomatracok 10-40% kedvezménnyel

Miskolcon új helyen!

Széchenyi u. 92. (Tulipán tömb),
Tel.: 06-46-506-426,
www.demko.hu

A MISKOLCI POLGÁRMESTERI HIVATAL FELHÍVÁSA

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala tervezők, vállalkozók ajánlatát kéri az alábbi feladatokra:

Tervezés

- Diósgyőri Kórház helikopterleszállóhely-kialakítás engedélyezési tervdokumentációjának elkészítése

Beszerezés, szállítás

- Központi Védőnői Szolgálat, Tanácsadó berendezése (bútorok, orvosi eszközök, műszerek)

Az ajánlattételhez szükséges műszaki információk és pályázati feltételeket tartalmazó anyag **2004. június 3-án (csütörtök) 9.00 – 11.00 óra között** pályázatonként 5000 Ft vissza nem térítendő összeg házipénztárba történő egyidejű befizetése után átvehető.

A pályázatra csak azon kivitelezők jelentkezését várjuk, akik hasonló referenciamunkákkal rendelkeznek. A pályázat elbírálása során a helybeli vállalkozók előnyben részesülnek.

A megrendelő fenntartja a jogot arra, hogy a pályázat kiírása ellenére nem hirdet eredményt. A pályázati anyagok átvételének, eredmény hirdetésének helye:

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Városüzemeltetési és Beruházási Osztálya 3525 Miskolc, Városház tér 8. III. udvar, II. emelet, 216. sz. iroda Bihari János vezető főtanácsos Telefon: 512-700/1249.

HIRDETÉS

MiNap

KOSSUTH ART-MOZI

KOSSUTH- ÉS HEVESY-TEREM
Miskolc, Széchenyi u. 1. » Információ és jegyrendelés: (46) 325-000

MÁJUS 27.-JÚNIUS 2-IG

Mackótestvér 16.30
Felül semmi 18.30, 20.30
Szeresd apádat 17.00, 19.00
Magyar vándor 21.00

JÚNIUS 3-9-IG

Elefánt 16.30, 18.30
Hideghegy 16.30, 20.30
Montecarlo 19.00, 21.00
Ken Park 4-5-én 23.00
Kirikou és a boszorkány 6-án 14.00

EUROPA CINEMAS

TRADÍCIÓ NYÍLÁSZÁRÓ SZALON
NYÁRI AJÁNLATUNK 15% kedvezménnyel!
MŰANYAG NYÍLÁSZÁRÓK, DECEUNINCK profilból
bejárati ajtó már **99.900 Ft-tól Áfával**
HENSEL beltéri ajtók márkaképviselete
Bükk woodlax beltéri ajtó
[utólag szerelhető tokkal]: **37.375 Ft Áfával**
Nyitva tartás: H-P: 9.00-17.30, Szo: 9.00-13.00
Miskolc, József A. u. 57. I. em. Tel.: 46/508-977, Fax: 46/508-976

AKCIÓ!



**VALAMENNYI ÜZLETÜNKBEN
A MÁJUS 21-ÉN KEZDŐDÖTT AKCIÓNKBAN
RENDKÍVÜL KEDVEZŐ ÁRON KÍNÁLJUK:**

Olympos citromlé 5* 1 lit.	169 Ft/lit
Delikat 8 75 g	99 Ft
Egységár: 1320 Ft/kg	
Delma Ultra Light csészés 500 g	179 Ft
Egységár: 358 Ft/kg	
Lakoma lúdgége 250 g	89 Ft
Egységár: 356 Ft/kg	
Egyes Knorr levesek	149 Ft
Egységára: 2567,97 Ft/kg	
Kenőmájas TOP Zalahús Rt. 1 kg	519 Ft
Lecsókolbász Zalahús Rt. 1 kg	399 Ft
Lillafüredi ásványvíz 2 lit. PET	79 Ft
Egységár: 38,50 Ft/l	
Coca-Cola 2x2 lit. PRB + minid CD	439 Ft
Egységár: 109,75 Ft/lit	
Biopon Color Whitening 3 kg	1199 Ft
Egységár: 399,67 Ft/kg	

**FIGYELJE A JÚNIUSI TARTÓSAN ALACSONY ÁRON
KÍNÁLT TERMÉKEINKET IS!**

többet, messzebbre,
magasabbra

akár
11,10%
kamattal

K&H
lekötött betétek

nyerjen utat az
Olimpiára!

rekord kamat

egyszerű, kockázatmentes

rövid futamidő

Ajánlatunk 2004. május 3-tól június 4-ig a 2 hónapra lekötött. Extra kamat - K&H Trezor lekötött betétre vonatkozik.
EBKM+11,10% 1 millió forint felett; EBKM+10,35% 100 000 forint felett. A Bank a kondíciók megváltozásának jogát fenntartja. Az akció részletes a banki Hirdetmény, a betéti szerződés részletes leírását az Általános Szerződési Feltételek tartalmazzák. Az olimpiai játékok részletes leírását a K&H betéti kampány olímpiai játékok részletes feltételek tartalmazzák, mely a bankfiókban és a www.kbh.hu honlapon tekinthető meg.



Miskolc, Széchenyi u. 3-9. (06 46) 500 480
Miskolc, Széchenyi u. 88. (06 46) 512 600

Miskolci Műsor előfizetési akció

Rendelje meg most a megyeszékhely legátfogóbb programfüzetét **10% kedvezménnyel, és nyerjen mozijegyet!** Fizessen elő a Miskolci Műsorra, mert az első két megrendelő

2x2 mozijegyet vehet át a Kossuth Moziban, a CINE-MIS Kft. felajánlásával!

Előfizetési díjaink:
1/4 év: 210 Ft - 10%
1/2 év: 420 Ft - 10%
1 év: 840 Ft - 10%



Miskolci Műsor
Hogy mindig tudja, mi történik!

Megrendelem a Miskolci Műsort

példányban 1/4 évre 1/2 évre 1 évre

Név/cégnév:

Település:

Utca, házszám:

Irányítószám: Telefonszám:

Fax:

e-mail:

Dátum: Aláírás:

Amennyiben szeretne előfizetni a Miskolci Műsorra, kérjük, hogy ezt a feladóvevényt postai úton juttassa el címünkre:
Miskolci Kommunikációs Kft, 3525 Miskolc, Dózsa Gy. u. 30.

A Miskolci Polgármesteri Hivatal Felhívása

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal kivitelezők ajánlatát kéri az alábbi feladatra:

INTÉZMÉNYEK RIASZTÓRENDSZERÉNEK KIÉPÍTÉSE:

- 1. Napköziotthonos Óvoda, Kassai u. 17. • 2. Napköziotthonos Óvoda, Reményi u. 2.
- 3. Napköziotthonos Óvoda, Árpád u. 4/a. • 4. Napköziotthonos Óvoda, Petneházy u. 4.
- 5. Napköziotthonos Óvoda, Katowice u. 33. • 6. Napköziotthonos Óvoda, Fővényszer u. 35.
- 7. Napköziotthonos Óvoda, Andrássy u. 53/a. • 8. 7. sz. Bölcsőde, Petneházy u. 10-12.
- 9. 11. Sz. Bölcsőde, Kassai u. 19.

A feladatok ajánlattételéhez szükséges pályázati feltételek és műszaki információk **2004. június 2-án 8.00 és 10.00 óra között** vehetők át feladatonként 5000 Ft házipénztárba történő befizetése után. A pályázatra csak azon vállalkozók jelentkezését várjuk, akik hasonló referenciamunkával rendelkeznek. A megrendelő fenntartja a jogot arra, hogy a pályázati kiírás ellenére nem hirdet eredményt. A tájékoztatás, ajánlatok benyújtásának, bontásának és eredményhirdetésének helye: **Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Városüzemeltetési és Beruházási Osztály Miskolc, Városház tér 8. III. udvar III. emelet 310. iroda Tel.: 512-700/1244.**

"AZ" INGATLAN ÉS HITEL ÜGYNÖKSÉG

HAZAI ÉS KÜLFÖLDI PÁLYÁZATOK



Menedzselés, Tanácsadás, Közvetítés

3530 Miskolc, Mindszent tér 3.
Tel.: 06 46/ 352-411 Mobil: 06 30/6378-087
azingatlan@net.cress.hu
Honlapunk - http://azingatlan.try.hu/



A miskolci Tesco áruházban lévő bemutatótermünkbe kereskedelmi végzettséggel rendelkező

ÉRTÉKESÍTÉSI MUNKATÁRSAT

keresünk felvételre. Jelentkezni lehet önéletrajzzal a helyszínen:

Tel.: 46/381-006

A „PERSPEKTÍVA” OKTATÓ CENTRUM

tanfolyamokat indít 2004. június 18-tól:

- kéz- és lábápoló, műkörömpítő
- számítógépes alapismeretek
- lakberendezési alapismeretek
- kiscsoportos javítóvizsgára felkészítő
- EU-s projektasszisztens
- videó- és digitális technikák

Tájékoztató:

3532 Miskolc, Győri kapu 24/b II. em.
Tel.: 46/508-573

Kiváló szakemberek, használható tudás!
Jelentkezés folyamatos!

Bordás és Társa árnyékolástechnika. Miskolc, Pesti út 48. Tel/Fax: 46/431-413.

Kiváló minőségű alumínium redőnyök, különféle árnyékolástechnikai szerelvények, garázkapuk gyártása és forgalmazása.



Vakolatok, homlokzati szigetelőrendszerek most AKCIÓS árért!
Vakolatrendszer 4 cm hőszigeteléssel 1985 Ft/m²-től!

ÉPÍTŐK ÁRUHÁZA

3527 Miskolc, Sajó u. 1. (Sajó-híd mellett).
Tel.: 46/501-270, fax: 46/501-272.
www.fkbau.hu

A Miskolc TV

heti műsora

2004. május 29.-2004. június 4.

Szombat

0700 Adásismétlés. 0900 Képűjság. 1500 Magazinok ismétlése. 1700 A Hálózat műsora. 1800 Miskolc Ma (élő). 1830 Együtt – kisebbségi magazin. Benne: Ruszin nap Görömbölyön. 1900 Miskolc Ma. 1930 Zsoltár – vallási műsor. Benne: jótékonyági koncert a zsinagógában. 2000 Miskolc Ma. 2030 Hírhaló (h). 2100 Az idő fogságában. Amerikai film (h). 2300 Képűjság.

Vasárnap

0700 Adásismétlés. 0900 Képűjság. 1500 Magazinok ismétlése. 1700 A Hálózat műsora. 1800 Krónika – heti hírosszefoglaló. 1830 Pódium – színházi magazin (ism). 1900 Sport Extra. Benne: a Vác-DVTK labdarúgó-mérkőzés felvételről. 2030 Hírhaló (h). 2100 Gyilkos cápák 2. Amerikai film (h). 2300 Képűjság.

Hétfő

0600 Adásismétlés. 0830 Képűjság. 1700 A Hálózat műsora. 1800 Klick – információs magazin (utolsó adás). Benne: Dr. Francis László beszél a regionális pályázatokról. 1820 Operafesztivál – felidézünk a 2003-as fesztivál legszebb pillanatait. 2000 A Pálosok – dokumentumfilm. Benne: az egyetlen magyar alapítású szerzetesrend hagyatéka. 2030 Hírhaló (h). 2030 Rómeo és Júlia. Közvetítés a Pécsi Nemzeti Színházból (h). 2300 Képűjság.

Kedd

0600 Adásismétlés. 0830 Képűjság. 1700 A Hálózat műsora. 1800 Miskolc Ma (élő). 1830 Sportpercek. Benne: Sziráczki Salakmotor Emlékverseny, DVTK éértékelés, országos birkózóverseny Miskolcon. 1900 Sport Extra. Benne: DSKS–Orsi Sopron kosárlabda-mérkőzés felvételről. 2030 Hírhaló (h). 2100 Zúr a paradicsomban Amerikai–ausztrál film (h). 2300 Képűjság.

Szerda

0600 Adásismétlés. 0830 Képűjság. 1700 A Hálózat műsora. 1800 Miskolc Ma (élő). 1830 Nézd – ifjúsági magazin. Benne: bevetésen, hődító hastánc. 1900 Miskolc Ma. 1930 Mérleg – gazdasági magazin. Benne: Szabó József, a munkaügyi központ igazgatója. 2000 Miskolc Ma. 2030 Hírhaló (h). 2100 Gyilkos cápák 2., amerikai film. 2300 Képűjság.

Csütörtök

0600 Adásismétlés. 0830 Képűjság. 1300 Miskolc MV Közgyűlésének közvetítése felvételről. 1800 Miskolc Ma (élő). 1830 Miskolc MV Közgyűlésének közvetítése felvételről – a közgyűlést követően kapcsoljuk a Hálózat TV műsorát. 2300 Képűjság.

Péntek

0600 Adásismétlés. 0830 Képűjság. 1700 A Hálózat műsora. 1800 Miskolc Ma (élő). 1830 Kínáló – kulturális magazin. Benne: összefoglaló a XXII. Miskolci Grafikai Biennáléről. 1900 Miskolc Ma. 1930 Mozivarázs. 2000 Miskolc Ma. 2030 Hírhaló (h). 2100 Sárkányölő. Amerikai film (h). 2300 Képűjság.

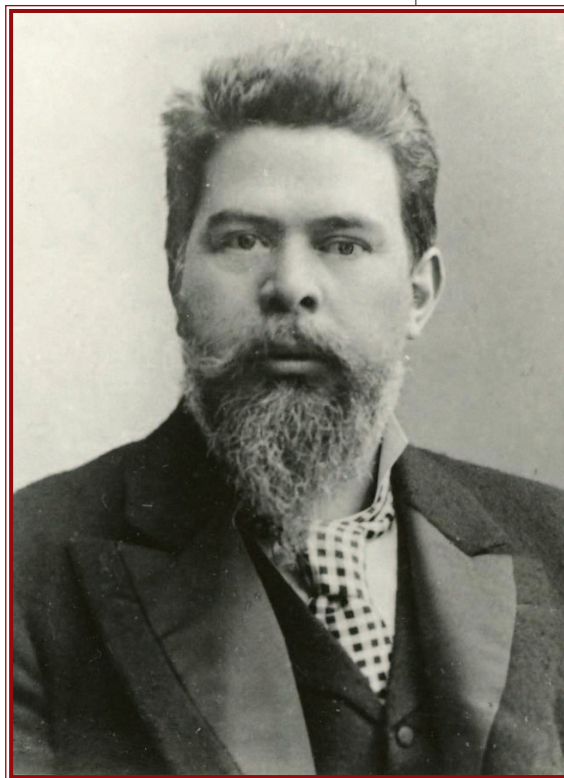
SZEMERE ATTILA KÍNA-TÖRTÉNETE

Szemere Bertalan miniszterelnök (1812–1869) három gyermeke közül ő volt a legfiatalabb. Apja emigrációja idején 1857-ben Párizsban született. Iskolai tanulmányait azonban már magyar földön végezte, így Kézsmárkon, Pesten és Budán. Közgazdász, író, világtutató s politikus volt. Egy ízben, 1896–1900 között Miskolc egyik képviselője lett az országgyűlésben. Miskolci megválasztásának különös értéket az adott, hogy Herman Ottóval szemben tudta megszerezni a választók többségének bizalmát. Az 1901. évi választásokon nem indult, 1905-ben pedig váratlan halála akadályozta meg abban, hogy ismételten a miskolciak egyik képviselője legyen.

Budapestten hunyt el, de kívánsága – hogy édesapja mellé temessék – csak két évtized múlva teljesülhetett. Hamvait ekkor ércporsóban szállították „haza”, s ahogyan azt kérte és kívánta, tárogató hangja mellett helyezték a sírboltba. Ekkortól, tehát 1925 októberétől apa és fia egy sírban nyugszanak, s az avasi domboldalon Palóczy László és Horváth Lajos „társaságában” a megemlékezés virágai a két Szemerének szólnak.

1930-ban, férje halálának negyedszázados évfordulóján Szemere Attiláné Miskolc városának, illetve a Borsod-Miskolci Múzeumnak adományozta a Szemere család még megmaradt tárgyi és dokumentációs emlékegyet. (Korábban már hasonlókat tettek a Palóczy-örökösök, s a „koszorús költő” emléket, hagyatékát is láthatták az érdeklődők a múzeum Lévy-szobájában.) Az adománylevelben a következők olvashatók: „Mindent ideadtam, amit a jobb időkből meg tudtam menteni. Bútorokat, szőnyegeket sajnos már nem adományozhattam, mert azokat a rossz időkben kénytelen voltam eladogatni... Sikerült a honvédelmi alaptól, amelynek egykori elnöke Szemere Bertalan volt, 150 pengő kegydíjat kapnom... Bécsben aztán elado-

gattam bútoraimat, így többek között, tizennégy gyönyörű, rendkívül értékes török imaszőnyeget.”



A képviselő és világtutató Szemere Attila.

Ami 1905 és 1925 között, a hányatás évei alatt, után megmaradt, így is számottevő. Tartalmazott a Kossuth–Szemere levélváltásból 15 db kuriózumot, melyeknek „mindegyike megrázó drámaisággal világítja meg a közelgő tragédiát látónki lélekkel megérező Kossuth Lajos lelki vívódásait”. Görgy-, Damjanich-, Dembinsky- és Perczel Mór-, de Arany János-levelek, s egy olyan kézirat is gyűjteménybe került, amely a nemzetiségi kérdés megoldásával kapcsolatos elképzeléseket tartalmazta. A

Szemere–Paskievics levélváltás is szemgyönyörködtető látványa volt egy rögtönzött kiállításnak. Ekkor még léteztek azok a levelek is, amelyeket Szemere külföldről, majd később párizsi emigrációjából írt haza szüleinek. Egy ezüsttál és Szemere tájképe szintén fia hagyatékában őrződött meg.

Szemere Attila, mint jó iparművészeti szakismerettel rendelkező utazó és üzletember járt Egyiptomban, Törökországban, Indiában, Kínában és Japánban is. A Miskolcra hagyott tárgyak közül kiemelkednek a gyönyörűen megmunkált japán kardok, damaszki pengék, arab betűs szűrő- és vágó kézfegyverek. A

Buddha-szobor (műves puszpángfa dobozban elhelyezve) éppúgy felbecsülhetetlen érték, mint a kínai vázák vagy selyemre festett írású könyvek. Minden bizonnyal a korai magyar vállalkozások közé tartozik az a kézirat(töredék), amely Kína történetét igyekezett összefoglalni. Komoly szakmai elképzelések állhattak a japán–francia, japán–magyar jegyzetek, szöszedetek, gyűjtések mögött, amelyek feldolgozását megakadályozta a szerző 46 éves korában bekövetkezett tragikus halála.

Dobrossy István

Mesesarok

GYERMEKNAPI FEJBERIZSA

Az ember megszületik, akarom mondani meghozza a gólya, azt mondja oá, oá, és ezzel az ő részéről el van intézve minden. Van édes anyatej, van a tüdőbe levegő s a pufók popsi alá pelus, amely a világról alkotott véleményünket őrizi meg, ha nem is az utókornak, de a minket ajnározó családnak.

A gyermek lehetőség. Rügy, bimbó, mag, amiből még bármi lehet. A gyermekből úrhajós, vadakat terelő juhász, felfedező, halált megvető hős, ünnepele sztár vagy világhíres betörő. De sajnos az úgy szokott vanni, hogy csak egy valami lesz biztosan: szálkás szívű pénzhajász felnőtt.

Ki tagadhatná, hogy mi felnőttek mindnyájan voltunk gyermekek, csak sokan közülünk már nem emlékeznek rá. Játszani se tudnak. Sajnos. Szívük az évek során szép lassan bekormozódik.

Kedves tejfogú testvéreim, legyetek jók, ha tudtok! Írjátok föl neveteket az égre! Ne a pénzt számoljátok, hanem a csillagokat, van-e belőlük elegendő. És ha majd évek, évtizedek múltán a ti szívetek is bekormozódna, ne feledjétek letörölni, próbáljátok minél tovább gyerek maradni. Mert: Elkolompolnak az évek/ egyszer én is felnőtt leszek/ mint ősszel a költöző madár/ ki tudja hová elmegyek/ fölérem a kilincset nagy leszek/ te akkor már kicsikét öreg/ hajad fehér a szemed kék/ mint a megrepedt üveg.

Fecske Csaba

ISMERI ÖN A MISKOLCI KINCSEKET?

		SPECI-ALIZÁL		RÁZKÓ-DÁS		RONTÁS A GÉPE-LESSEN		MELLVÉD SZÉLEI!		EBBŐL A HALBÓL BEKA LESZ!		HÚSOS LEVES	
MIT ÁBRÁZOL A KÉP? 1. RÉSZ		FŐZÉLKÉ-NOVÉNY		TANULÓ VEZETŐK ISKOLAJA		AMBRUS ... ÉNEKES SZINTÉN NEM		PAP HIRDETI BIRSMAGI!		A MURA KÖZEPÉI ELŐ-FIZETŐ		E	
DÍSZES KATONAI ZUBBONY		FRANCIA NŐI NÉV		LEHE-TŐSEG		NÓTA ELEJE!		NÉGY NEGYEDE!		EREDMÉ- NYEZŐ		KUCKÓ	
ELŐTAG: FÜL-		ÖVES ALLAT, TOBZOS- KA		T									
DÍSZES KATONAI ZUBBONY		FRANCIA NŐI NÉV		LEHE-TŐSEG		NÓTA ELEJE!		NÉGY NEGYEDE!		EREDMÉ- NYEZŐ		KUCKÓ	
ELŐTAG: FÜL-		ÖVES ALLAT, TOBZOS- KA		T									

Tisztelt olvasó! Ismeri Ön a miskolci kincseket? Hamarosan kiderül! Ma ugyanis egy újabb, öt héten keresztül tartó keresztrejtvény-fejtő-pályázatot indítunk. Az öt keresztrejtvény öt miskolci épülethez kapcsolódó megfejtését egy levelezőlapra, legkésőbb július 3-ig

juttassák el a Miskolci Kommunikációs Kht. címére: 3525 Miskolc, Dózsa György u. 30. A helyes megfejtést beküldők között a Miskolc Városi Televízió archívumából válogatott, dokumentumfilmeket tartalmazó videokazettákat sorsolunk ki.



A MIVÍZ Miskolci Vízmű Rt. kedvezményes szennyvíz-bekötési akciót hirdet!

Azok a fogyasztók, akik 2004. június 1. és szeptember 30. napja közötti időszakban rendelik meg a szennyvízbekötést, a tervezési és a műszaki átvételi díjból 50%-OS KEDVEZMÉNYBEN RÉSZESÜLNEK.

ÉRDEKLŐNDI:

- ❖ személyesen: MIVÍZ Rt. Miskolc, József Attila u. 78. Bekötési csoport
- ❖ telefonon: 519-318